日本語学習攻略法 How to Master Japanese

今月のテーマ The Theme of this Month

今日から始めてみよう! SNS で日本語学習!

Japanese Learning Strategy: Let's start today! Learn Japanese with Social Media!

皆さんは Facebook や Twitter などの SNS を利用していますか?

今回は、SNS を使った日本語学習法のメリット、そして具体的な活用法を解説します。

Do you use social media such as Facebook and Twitter?

In this issue, we will explain the advantages as well as specific techniques for using social media in your Japanese studies.

SNS で日本語を学ぶ魅力

The appeal of learning Japanese through social media

SNS を使って日本語を学ぶメリットは、いつでも、どこでも、好きなときに勉強できることです。また、SNS で発信される投稿は、文章や動画の長さが短いものが多いので、隙間時間を活用して、手軽に日本語が学ぶことができます。

The advantage of using social media to learn Japanese is that you can study whenever and wherever you want. In addition, since most of posts on social media are short in length, you can easily study Japanese in your spare time.

日本語をインプットする Inputting Japanese

SNS で日本語関連のアカウントをフォローしておけば、日本語のインプット量を増やすことができます。語彙や JLPT 対策のように、日本語学習に直結したアカウントでもいいですし、好きな日本人芸能人のアカウントをフォローしてもいいでしょう。

By following Japanese-related accounts on social media, you can increase the amount of Japanese language input. You can follow accounts directly related to Japanese language study, such as those for vocabulary or JLPT preparation, or you can follow the accounts of your favorite Japanese celebrities.

#### 日本語をアウトプットする

Outputting Japanese

日記のように、今日思ったことを SNS で発信してみてはどうでしょうか。日本語がわからないときは、ネットの翻訳機能を使っても良いでしょう。日本語のアウトプットを習慣的に続けることで、日本語の表現力を伸ばすことができます。

Why not use social networking services to share what you think today, like keeping a diary? If there is something in Japanese you do not understand, you can use online translation. By continuing to put out Japanese content on a regular basis, you will be able to improve your ability in express yourself in Japanese.

簡単に始められて、続けやすい SNS を使った日本語学習。

ぜひ挑戦してみてください。

You can start easily and continue learning Japanese using social media.

Do give it a try!

## 問題

#### Question

- ★の数は、難易度を表します。(The amount of the stars will show the difficulty)
- ★ 初級(Beginner) ★★ 中級(Intermediate) ★★★ 上級(Advanced)

## 問題1

のことばの読み方として最もよいものを、1・2・3・4 から一つえらびなさい。

- ★ 問1:この<u>寺院は十年前</u>に建てられたそうだ。
- (1)寺院 1.しいん 2.じいん 3.てらいん 4.でらいん
- (2)十年前 1.じゅねんまえ 2.じうねんまえ 3.じゅっねんまえ 4.じゅうねんまえ
- (3) 建てられた 1. すてられた 2. つくってられた 3. たてられた 4. まもってられた
- ★ 問2:<u>夜中</u>から<u>風が強く</u>なるでしょう。

(4) 夜中 1.よなか 2.よるなか 3.やなか 4.やるなか

(5)風 1.ふう 2.あめ 3.う 4.かぜ

(6)強く1.よわく2.つよく3.ひどく4.すごく

★★ 問3:首相はこの法律の改正には否定的だ。

(7)首相 1.しゅそう 2.さいそう 3.しゅしょう 4.さしょう

(8) 法律 1.ほうりつ 2.ほおりつ 3.ほんりつ 4.ほっりつ

(9) 改正 1.かいさつ 2.かいせい 3.ていせい 4.ていさつ

(10)否定的 1.こうていてき 2.てっていてき 3.あっとうてき 4.ひていてき

★★ 問4:<u>転倒して足を骨折したようなので、整形外科を受診</u>した。

(11)転倒 1.てんこう 2.てんとう 3.てんしん 4.てんらく

(12) 骨折 1.ほねおり 2.ほねせつ 3.こっせつ 4.こつおり

(13) 整形外科1.せいけいげか2.せいけいがいか 3.せっけいげか4.せっけいがいか

(14) 受診 1.じゅこう 2.じゅけん 3.じゅぎょう 4.じゅしん

★★★ 問5:この医薬品の開発はまだ動物実験の段階だ。

(15)医薬品 1.いぐすりひん 2.いりょうひん 3.いはんひん 4.いやくひん

(16) 開発 1.かっぱつ 2.かんぱつ 3.かいはつ 4.かねはつ

(17)動物実験 1.どうぶつじっけん 2.どぶつじけん 3.どうぶつじつけん 4.どぶつじゅけん

(18)段階 1.だんか 2.だんかい 3.だんち 4.だんさ

問題2

のことばを漢字で書くとき、最もよいものを、1・2・3・4から一つえらびなさい。

★ 問1:つくえのまんなかにはながおいてある。

(19)つくえ 1.箱 2.机 3.段 4.棚

20)まんなか 1.間ん中		2.万ん	万ん中		3.満ん中		4.真ん中		
(21)はな	1.花	2.歯	3.鼻	4.葉					
★ 問2: <u>えいご</u> で <u>てがみ</u> を <u>かきました</u> 。									
(22)えいご	1.母語	2.映語	3.英語	4.漢語					
(23)てがみ	1.包紙	2.厚紙	3.手紙	4.折紙					
(24)かきました	- 1.作きる	ました	2.話き	ました	3.聞きる	ました	4.書きま	きした	
★★ 問3:ビ	゙゙゙゙゙゙゙゙゙゙゙゙゙゙゙゙゙゙゙゙゙゙゙ <u>ザのしん</u>	せいしょ	<u>はせいた</u>	<u> </u>	<u>こゅう</u> して	ください。	)		
(25)しんせいしょ		1.申請書		2.申告書		3.申込	<u></u>	4.申言書	
(26)せいかく	1.正解	2.正確	3.生活	4.性格					
(27)きにゅう	1.書入	2.追入	3.記入	4.筆入					
★★ 問4: <u>世</u>	: んそくり。	ょくで <u>はし</u>	<u>ったら</u> 、	いきぎれ	してしま	った。			
(28)ぜんそくりょく		1.全走力		2.全転力		3.全飛		4.全速力	
(29)はしったら	。1.歩った	:b	2.走った	:b	3.動った	ЕĠ	4.迷った	:b	
(30)いきぎれ 1.息切れ		h	2.吸切	h	3.吐切	h	4.鼻切れ		
★★★ 問5: <u>りようりょうきん</u> の <u>めいさいしょ、ざいちゅう。かくにん</u> のこと。									
(31)りようりょうきん		1.代用資金		2.使用代金		3.利用》	料金 4.	採用換金	
(32)めいさいしょ		1.計算書		2.明細書		3.詳細	書	4.書留書	
(33)ざいちゅう	1.在中	2.最中	3.集中	4.懐中					
(34)かくにん	1.承認	2.了認	3.解認	4.確認					
問題3									
に入れるのに最もよいものを、1・2・3・4から一つえらびなさい。									
<b>★</b> (35)	駅前に新	しいスー	パーが_		0				

- 問題4

\_\_\_に意味が最も近いものを、1・2・3・4から一つえらびなさい。

★ (40)だれも私をさそってくれなかった。

1.みんな私に「いっしょに行かない?」と言った 2.みんな私に「いっしょに行こう」 と言わなかった 3.みんな私をぜんぜん手伝ってくれなかった 4.みんな私にくわし く教えてくれなかった

- ★ (41)残った料理は冷蔵庫に入れとこう。
- 1.料理が残ったら、冷蔵庫に入れるといい 2.余った料理は冷蔵庫に入れたらどうだろう 3.料理が残ったから、冷蔵庫に入れるところだ 4.余った料理は冷蔵庫に入れよう
- ★★ (42)定価1万円の商品が5千円でお求めになれます。
- 1.値段が1万円の商品を5千円にしてほしいです 2.値段が1万円の商品は5千円2 枚で買えます 3.値段が1万円の商品が5千円で買えます 4.値段が1万円の商品 は5千円になるかもしれません
- ★★ (43)<u>込んでいる電車で座ることができるなんて、ついている</u>。

1.電車が込んでいるのに座れるとは、運がいい 2.電車が込んでいるのに座れて、 楽だ 3.電車が込んでいるのに座れるなんて、あまりない 4.電車が込んでいる のに座れるなんて、ひさしぶりだ

***	(44)痛みはさっきよりいくらかましになった。

1.痛みはさっきより少し痛くなった 2.痛みはさっきよりもっと痛くなった 3.痛みはさっきより少し痛くなくなった 4.痛みはさっきよりもっと痛くなくなった

#### 問題5

次の文の に入れるのに最もよいものを、1・2・3・4から 一つえらびなさい。

★ (45)日本のカップラーメンは世界中で。

1.食べている 2.食べておく 3.食べてしまう 4.食べられている

★ (46)社長は遅刻が多い社員を 。

1.やめました 2.やめられました 3.やめさせました 4.やめさせられました

★★ (47)最近 仕事が忙しくて疲れ だから、今日は早く帰って休もう。

1.がち 2.すぎ 3.ぎみ 4.げ

★★ (48)バイクに乗れる\_\_\_\_\_乗れるが、ふだんはあまり乗らない。

1.ことは 2.ことには 3.わけは 4.わけには

★★★ (49)昨年の事故を契機に。。

1.また事故が起こった 2.安全対策が見直された

3.事故が起きませんように! 4.事故の原因はいろいろ考えられる

#### 問題6

次の文の ★ に入る最もよいものを、1・2・3・4から一つえらびなさい。

★ (50)A:昨日の夜、家にいた?8時ごろ行ったんだけど…

B:いたよ。へんだなぁ~。あっ、 ★ みたいだね。

1.来た 2.入っている 3.おふろに 4.ところに

- ★ (51)このハサミ、もう切れないから、新しい ★ ね。
- 1.と 2.のを 3.いけない 4.かわない
- ★★ (52)この仕事はやる気 ★ 応募できます。
- 1.経験 2.さえ 3.を問わず 4.あれば
- ★★ (53)初めてマラソンを走ったので、ゴール前は ★ ものだった。
- 1.走る 2.歩いている 3.ような4.というより
- ★★★ (54)節約するのは大切だが、 ★ 目が悪くなってしまう。
- 1.からといって 2.作業したら 3.電気もつけずに 4.もったいない

解答・解説 Answer・Explanation

英語が併記されていない選択肢は意味をなしません。

Words in the options that are not accompanied by English do not make sense.

問題1.解答 Q & A 1

(1)2 (2)4 (3)3 (4)1 (5)4 (6)2 (7)3(8)1 (9)2

(10)4 (11)2 (12)3 (13)1 (14)4 (15)4 (16)3 (17)1 (18)2

解説 Explanation

問1:この寺院は十年前に建てられたそうだ。

It is said that this temple was built ten years ago.

問2:夜中から風が強くなるでしょう。

The wind and rain will likely become stronger from midnight.

問3:首相はこの法律の改正には否定的だ。

The prime minister is negative (skeptical) about the revision of this law.

問4:転倒して足を骨折したようなので、整形外科を受診した。

I fell down and it seems I broke my leg, so I went to see the orthopedic doctor.

問5:この医薬品の開発はまだ動物実験の段階だ。

The development of this drug is still in the animal testing stage.

問題2.解答 Q & A 2

(19)2(20)4(21)1(22)3(23)3(24)4(25)1(26)2

(27)3(28)4(29)2(30)1(31)3(32)2(33)1(34)4

解説 Explanation

問1:机の真ん中に花がおいてある。There is a flower in the middle of the desk.

問2:英語で手紙を書きました。I wrote a letter in English.

問3:ビザの申請書は正確に記入してください。Please fill out the visa application form correctly.

問4:全速力で走ったら、息切れしてしまった。I ran as fast as I could and got out of breath.

問5:利用料金の明細書、在中。確認のこと。 The statement of charges is attached within. You are to check it.

問題3.解答 Q & A 3

(35)3 (36)4 (37)2 (38)3 (39)2

解説 Explanation

(35)駅前に新しいスーパーができました。A new supermarket opened in front of the station.

1.うまれました was born 2.つくりました I made

3.できました was opened (made) 4.たてました I built

(36) 焼いたパンにバターをぬって食べます。 Spread butter on baked bread and eat.

1.かけて pour 2.ねって knead / stir

3.つかって use 4.ぬって spread

# (37)本日の営業は終了しました。明日は10時開店です。

Business has ended today. We will open at 10:00 a.m. tomorrow.

1.完了 completed 2.終了 ended

3.修了 completed academics 4.済了 paid

## (38) 医学用語を覚えるのは大変だ。It's hard to remember medical terms.

1.言語 language 2.学習 learning

3.用語 terminology 4.勉学 study

## (39)観客は世界的オーケストラの名演奏に耳を傾けた。

The audience listened to a world-famous performance by a world-class orchestra.

1.高 high 2.名 famous

3.超 super 4.輝 brilliant / radiant

## 問題4.解答 Q & A 4

(40)2 (41)4 (42)3 (43)1 (44)3

#### 解説 Explanation

(40)だれも私をさそってくれなかった。No one invited me.

1.みんな私に「いっしょに行かない?」と言った Everyone said, "Won't you come with me?"

2.みんな私に「いっしょに行こう」と言わなかった No one said, "Let's go together."

3.みんな私をぜんぜん手伝ってくれなかった None of them helped me at all

4.みんな私にくわしく教えてくれなかった No one gave me any details

(41)残った料理は冷蔵庫に入れとこう。Let's put the leftover food in the refrigerator.

## 1.料理が残ったら、冷蔵庫に入れるといい

It would be good if you put leftover food in the refrigerator

## 2.余った料理は冷蔵庫に入れたらどうだろう

How about putting the leftover food in the refrigerator

#### 3.料理が残ったから、冷蔵庫に入れるところだ

I'm about to put them in the fridge because the food got left over.

## 4.余った料理は冷蔵庫に入れよう

We'll put the leftover food in the fridge.

#### (42)定価1万円の商品が5千円でお求めになれます。

A product with a list price of 10,000 yen is available for 5,000 yen.

#### 1.値段が1万円の商品を5千円にしてほしいです

I want a product whose price is 10,000 yen to be sold for 5,000 yen

#### 2.値段が1万円の商品は5千円2枚で買えます

A product priced at 10,000 yen can be purchased at 5,000 yen for two pieces

## 3.値段が1万円の商品が5千円で買えます

A product priced at 10,000 yen can be bought for 5,000 yen

## 4.値段が1万円の商品は5千円になるかもしれません

A product priced at 10,000 yen might be available for 5,000 yen

## (43)込んでいる電車で座ることができるなんて、ついている

It's lucky that we're able to sit on a crowded train.

1.込んでいる電車で座れるとは、運がいい

It's lucky to be able to sit on a crowded train

2.込んでいる電車で座れて、楽だ

It's comfortable that we could sit on a crowded train

3.込んでいる電車で座れるなんて、あまりない

It's not often that you can sit on a crowded train

4.込んでいる電車で座れるなんて、ひさしぶりだ

It's been a long time since I've been able to sit on a crowded train.

(44)痛みはさっきより いくらかましになった。The pain has somewhat relieved than before.

1.痛みはさっきより少し痛くなったThe pain became a little more painful than before

2.痛みはさっきよりもっと痛くなった The pain became much more painful than before

3.痛みはさっきより少し痛くなくなった The pain became a little less painful

4.痛みはさっきよりもっと痛くなくなった The pain became less painful than before

問題5.解答 Q & A 5

(45)4 (46)3 (47)3 (48)1 (49)2

解説 Explanation

(45)日本のカップラーメンは世界中で食べられている。

Japanese cup ramen is eaten all over the world.

アメリカ人もヨーロッパ人もアジア人もみんな日本のカップラーメンをよく食べます。それを「〇〇人は~」ではなく「カップラーメンは~」と主語を変えて言うときは、

茨城県外国人材支援センター(2022年10月号)

文の動詞を受身形にします。「食べられる」ではなく「食べられている」になっているのは、"その状態が続いている・一般的になっている"ことを表しています。

Americans, Europeans, and Asians all eat Japanese cup ramen very often. When you say "cup ramen is..." instead of "so and so people eat...", the verb in the sentence must be changed to the passive voice. The word "is being eaten" instead of "eats," to indicates that "the state of being eaten is continuing and becoming more common.

#### (46)社長は遅刻が多い社員をやめさせました。

The president of the company made an employee who was often late quit his job.

「社長」は上の人で、社員は下の人ですね。"上の人が下の人に~する"をいうときは使役動詞を使って言います。

The "president of the company" is a superior and the "employees" are subordinates. When you want to say "the upper person does something to the lower person," you use a causative verb.

# (47) 最近 仕事が忙しくて疲れぎみだから、今日は早く帰って休もう。

 $I^{\prime}$  ve been very busy lately and  $I^{\prime}$  m feeling tired, so  $I^{\prime}$  ll be going home early today and taking a rest.

「ぎみ」は"いつもと違って~の感じがある"という意味です。「疲れぎみ」「風邪ぎみ」「太りぎみ」など、よくないことを言うことが多いです。

"Gimi" denotes that one is in a certain state that is different from usual. It is often used in such phrases as "feeling tired," "feeling like having a cold," or "feeling like I' ve fattened up.

## (48)バイクに乗れることは乗れるが、ふだんはあまり乗らない。

I can ride a motorcycle, but I don't ride it very often usually.

「AことはAが、B」は"Aできるのは事実だ。でもBだ。"という意味で、Bには話す人の考えが来ます。"バイクに乗ることができるのは事実だ"が、話す人の考えでは"いつもあまり乗らない・乗っていない"と言っています。

他の例文―「この本は高いことは高いが、役に立つ。」

## 意味—"この本は高いのは事実だが、役に立ついい本だ"

"A koto wa A ga, B (A can be said indeed, but B)" is a phrase that affirms A as true, but at the same time stating B, which is the speaker's thoughts. Although "it is true that this person can ride a bike," this person wants to state that he "doesn't always ride very much, if at all."

Another example: "This book is indeed expensive, but it is useful."

Meaning - "It is true that this book is expensive, but it is useful."

(49)昨年の事故を契機に安全対策が見直された。

The safety measures were revised in response to the accident last year.

「Aを契機にB」は"Aをいい機会だと考えてBする"で、Bには「新しいことを始めた」や「新しい変化が起こった」など、いい意味の文が来ます。「AをきっかけにB」と同じ意味ですが、「Aを契機にB」は書き言葉で使います。

The phrase "B happened in response to A" means that A was seen as a fine opportunity to implement B. B here refers to a positive occurrence such as "starting something new" or "a new change". It has the same meaning as "A triggered B", but "B happened in response to A" here is used in writing.

問題6.解答 Q & A 6

(50)4 (51)1 (52)1 (53)2 (54)3

解説 Explanation

(50)A:昨日の夜、家にいた?8時ごろ行ったんだけど…

A: Were you at home last night,

B: いたよ。へんだなぁ~。あっ、おふろに 入っている ところに 来た みたいだね。

B:I was there. That's strange! It looks like you came while I was taking a bath.

(51)このハサミ、もう切れないから、新しい のを かわない と いけない ね。

These scissors won't cut anymore, so I'll have to buy new ones.

(52)この仕事はやる気 さえ あれば 経験 を問わず 応募できます。

You can apply for this job regardless of experience, as long as you have the motivation.

- (53)初めてマラソンを走ったので、ゴール前は 走る というより 歩いている ようなものだった。 It was the first time running a marathon, so by the time I was at the finish line, I was more walking than running.
- (54)節約するのは大切だが、もったいない からといって 電気をつけずに 作業したら目が悪くなってしまう。

Although it is important to save money, if you work without turning on the light thinking it would be wasteful, your eyesight will deteriorate.